



MS/162/2018-44

## Zmluva o výpožičke hnutelného majetku štátu

uzatvorená podľa § 13 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov, § 11 ods. 2 zákona č. 275/2006 Z. z. o informačných systémoch verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov medzi:

**Požičiavateľ:** Slovenská republika – Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky  
**Sídlo:** Župné námestie č. 13, 813 11 Bratislava  
**IČO:** 00 166 073  
**DIČ:**  
**Zastúpený:** Ing. Sylvia Be generálna tajomníčka služobného úradu

(ďalej len „požičiavateľ“)

a

**Vypožičiavateľ:** Slovenská republika – Okresný súd Stará Ľubovňa  
**Sídlo:** 17. novembra 30, 064 27 Stará Ľubovňa  
**IČO:** 00 165 956  
**DIČ:**  
**Zastúpený:** JUDr. Oľga Bit. predsedníčka okresného súdu

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

(ďalej spolu len ako „zmluvné strany“)

### Čl. I

#### Predmet výpožičky

1. Na základe tejto Zmluvy o výpožičke hnutelného majetku štátu (ďalej len „zmluva“) požičiavateľ prenecháva do bezplatného užívania vypožičiavateľovi za podmienok uvedených v tejto zmluve hnutelný majetok vo vlastníctve Slovenskej republiky v správe Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky, a to:
  - dlhodobý hmotný majetok v obstarávacej cene 3 681,60 EUR, v zostatkovej cene 1 764,05 EUR ku dňu 31.12.2017, ktorý je podrobne špecifikovaný v prílohe č. 1 tejto zmluvy a
  - drobný hmotný majetok v obstarávacej cene 45 120,00 EUR, ktorý je podrobne špecifikovaný v prílohe č. 2 tejto zmluvy (ďalej len ako „predmet výpožičky“).

## Čl. II

### Účel a doba výpožičky

1. Predmet výpožičky je vypožičiavateľ oprávnený užívať výlučne za účelom plnenia úloh v rámci predmetu jeho činnosti podľa osobitných predpisov (napr. zákon č. 757/2004 Z. z. o súdoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov) alebo v súvislosti s ním.

## Čl. III

### Predpokladané náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky

1. S ohľadom na povahu predmetu výpožičky a dohodnutý účel jeho použitia prevádzkové náklady spojené s užívaním predmetu výpožičky nevznikajú.

## Čl. IV

### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiavateľovi predmet výpožičky v stave spôsobilom na užívanie na dohodnutý účel výpožičky v zmysle Čl. II bod 1. tejto zmluvy a ak v tejto zmluve nie je ustanovené inak, v tomto stave ho udržiavať na svoje náklady.
2. Vypožičiavateľ je povinný užívať predmet výpožičky v súlade s dojednaným účelom výpožičky podľa Čl. II bod 1. tejto zmluvy, zabezpečovať na svoje náklady jeho bežnú údržbu a chrániť ho pred poškodením, odcudzením, zničením alebo neprimeraným opotrebením. Pod bežnou údržbou sa pre účely tejto zmluvy rozumie najmä zabezpečenie (obstarávanie) a výmena tonera, tonerových alebo atramentových kaziet, optických valcov a/alebo iného spotrebného materiálu (napr. xeroxový papier alebo obálky) a/alebo príslušenstva zaradeného ako spotrebný materiál (napr. sieťové alebo elektrické káble), nastavovanie užívateľského rozhrania, pripojenie zariadenia a užívateľov do siete, aktualizácia softvérov a antivírusových programov a/alebo inštalácia a/alebo aktualizácia užívateľských programov.
3. Vypožičiavateľ je povinný bezodkladne oznámiť požičiavateľovi vady na predmete výpožičky, potrebu opráv a/alebo iných servisných zásahov, ktoré má požičiavateľ vykonať v zmysle bodu 1. tohto článku zmluvy a umožniť mu vykonanie týchto opráv a/alebo iných servisných zásahov.
4. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré na predmete výpožičky vznikli jeho zavinením alebo zavinením tretích osôb. Vypožičiavateľ je povinný bezodkladne písomne informovať požičiavateľa o hrozbe vzniku škody, ako aj o vzniku škody na predmete výpožičky.
5. Vypožičiavateľ nie je oprávnený prenechať predmet výpožičky ani jeho časť do nájmu, podnájmu alebo výpožičky. V prípade nedodržania uvedených podmienok bude taká zmluva v plnom rozsahu neplatná.

## Čl. V

### Doba výpožičky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že na základe tejto zmluvy sa výpožička dojednáva na dobu určitú, a to odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy v zmysle Čl. VI bod. 3 tejto zmluvy do 31.03.2021.
2. Táto zmluva zaniká okrem uplynutia doby výpožičky podľa bodu 1. tohto článku zmluvy aj:
  - a) kedykoľvek písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu s 10-dňovou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť nasledujúci deň po dni, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane,
  - c) vrátením predmetu výpožičky v zmysle bodu 3. tohto článku zmluvy.
3. V prípade, že vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v zmysle Čl. II bod 1. tejto zmluvy, požičiavateľ je oprávnený požadovať a vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky v lehote stanovenej požičiavateľom v žiadosti o vrátenie predmetu výpožičky. Vypožičiavateľ je tiež povinný vrátiť predmet výpožičky len čo ho nebude potrebovať alebo prestane existovať dôvod a účel výpožičky, najneskôr však do konca doby trvania výpožičky v zmysle bodu 1. tohto článku zmluvy. Pre zamedzenie pochybností v prípade, že vypožičiavateľ vráti požičiavateľovi predmet výpožičky pred uplynutím dohodnutej doby výpožičky z dôvodu podľa tohto bodu zmluvy, dochádza k zániku tejto zmluvy ku dňu protokolárneho vrátenia predmetu výpožičky.
4. Po skončení výpožičky je vypožičiavateľ povinný vrátiť predmet výpožičky v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebenie a to ku dňu, v ktorom dôjde k skončeniu výpožičky, o čom zmluvné strany vyhotovia písomný protokol.

## Čl. VI

### Záverečné ustanovenia

1. Akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto zmluvy je možné uskutočniť výhradne písomne po dohode zmluvných strán formou vzostupne očíslovaných dodatkov k tejto zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
2. Súvisiace práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 278/1993 Z. z., zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ostatných príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných na území Slovenskej republiky.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a ods. 13 zákona č. 211/2000 Z. z.

o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

4. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:
- a) Príloha č. 1 - Špecifikácia dlhodobého hmotného majetku;
  - b) Príloha č. 2 – Špecifikácia drobného hmotného majetku.
5. Táto zmluva je vyhotovená v 5 (piatich) rovnopisoch, z ktorých požičiavateľ obdrží 3 (tri) rovnopisy a vypožičiavateľ 2 (dva) rovnopisy.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto zmluvy dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej porozumeli, ich zmluvné prejavy sú jasné, určité a zrozumiteľné, že táto zmluva nebola podpísaná v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, že zmluvná voľnosť zmluvných strán nie je obmedzená, že podpisujúce osoby sú oprávnené k jej podpisu a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa

Za požičiavateľa:

27 JÚN 2018

Ing. Sylvia Br

generálna tajomníčka služobného úradu

V Starej Ľubovni dňa

23 .07. 2018

Za vypožičiavateľa:

JUDr. Oľga Bi

predsedníčka okresného súdu



## Príloha č. 1

| Karta majetku | Pod | Označenie IM                | Inventár. číslo | Sériové číslo | aktívacia dňa | aktuálny | ležný odpis | t.úct.hod. | Kód Inv | Nákl. stredisko | Trieda      | Číslo dodávateľskej zmluvy |
|---------------|-----|-----------------------------|-----------------|---------------|---------------|----------|-------------|------------|---------|-----------------|-------------|----------------------------|
| 2317          | 0   | HP EliteDesk 800 G1 SFF     | 5/403/BAI0093   | CZC5310T01    | 8.12.2015     | 1 566,00 | -815,67     | 750,33     | 15      | 4760            | TM04 IS BAI | MS/78/2015-95              |
| 2397          | 0   | HP Officejet Pro X476dw MFP | 5/403/BAI0173   | CN556KK07F    | 8.12.2015     | 2 115,60 | -1 101,88   | 1 013,72   | 15      | 4760            | TM04 IS BAI | MS/78/2015-95              |
|               |     |                             |                 |               |               | 3681,60  | -1917,55    | 1764,05    |         |                 |             |                            |



| Karta majetku | Pod | Označenie IM               | Inventár. číslo | Sériové číslo      | aktívacia dňa | aktuality | lezný odpis | t. účt. hod. | Kó d Invs | Nákl. stredisko | Trieda IS   | Číslo dodávateľskej zmluvy |
|---------------|-----|----------------------------|-----------------|--------------------|---------------|-----------|-------------|--------------|-----------|-----------------|-------------|----------------------------|
| 1014189       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1408      | CZC5360YGZ         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014191       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1407      | CZC5360YGJ         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014193       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1406      | CZC5360YD8         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014195       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1409      | CZC5360YHQ         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014197       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1410      | CZC5360YHY         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014199       | 0   | Pocitac typ 4 - prenosny   | 11/BMP1413      | 1S20BFS4V000R90H5J | 27.10.2015    | 1 320,00  | -1 320,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014201       | 0   | Pocitac typ 4 - prenosny   | 11/BMP1412      | 1S20BFS4V000R90H5J | 27.10.2015    | 1 320,00  | -1 320,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014203       | 0   | Pocitac typ 4 - prenosny   | 11/BMP1411      | 1S20BFS4V000R90H5J | 27.10.2015    | 1 320,00  | -1 320,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014205       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1405      | CZC5360YD6         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014206       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1404      | CZC5360YD4         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014209       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1398      | CZC5360YC2         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014211       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1397      | CZC5360YC1         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014213       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1396      | CZC5360YC0         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014215       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1399      | CZC5360YCF         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014216       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1400      | CZC5360YCH         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014218       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1403      | CZC5360YCW         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014220       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1402      | CZC5360YCT         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014222       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1401      | CZC5360YCP         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014226       | 0   | Pocitac typ 4 - prenosny   | 11/BMP1415      | 1S20BFS4V000R90H5J | 27.10.2015    | 1 320,00  | -1 320,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014248       | 0   | Pocitac typ 5 - Tablet     | 12/BMP1418      | 352999067316569    | 27.10.2015    | 900,00    | -900,00     | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014250       | 0   | Pocitac typ 5 - Tablet     | 12/BMP1417      | 352999067316460    | 27.10.2015    | 900,00    | -900,00     | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014252       | 0   | Pocitac typ 4 - prenosny   | 11/BMP1416      | 1S20BFS4V000R90H5J | 27.10.2015    | 1 320,00  | -1 320,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014253       | 0   | Pocitac typ 5 - Tablet     | 12/BMP1419      | 352999067318532    | 27.10.2015    | 900,00    | -900,00     | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014259       | 0   | Pocitac typ 5 - Tablet     | 12/BMP1422      | 352999067325966    | 27.10.2015    | 900,00    | -900,00     | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014261       | 0   | Pocitac typ 5 - Tablet     | 12/BMP1421      | 352999067322187    | 27.10.2015    | 900,00    | -900,00     | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014263       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1395      | CZC5360YBY         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014265       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1394      | CZC5360YBW         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014305       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1388      | CZC5360YB8         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014307       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1387      | CZC5360Y9X         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014309       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1386      | CZC5360JZH         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014311       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1389      | CZC5360YBB         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014313       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1390      | CZC5360YBF         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014315       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1393      | CZC5360YBV         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014316       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1392      | CZC5360YBP         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014318       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1391      | CZC5360YBK         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014320       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1385      | CZC5360DJ8         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
| 1014322       | 0   | Pocitac typ 2 - All in one | 10/BMP1384      | CZC5360DHT         | 27.10.2015    | 1 260,00  | -1 260,00   | 0,00         | 15        | 4760            | TM54 IS BMP | MS/90/2015-95              |
|               |     |                            |                 |                    |               | 45120,00  | -45120,00   | 0,00         |           |                 |             |                            |